



Testimoni: restes de l'antic tell

Vilars 0 a IV

Al llarg de quasi cinc segles, amb la muralla com a contenidor gegantí, cada fase construí les seves edificacions sobre les restes anteriors. Abandonada la fortificació, amb el temps les ruïnes es convertiren en un tell, un tossal artificial, testimoni de l'antiga fortalesa. Amb el pas dels segles, oblidada la història, les ruïnes esdevingueren runes i un destorb per a l'aprofitament agrícola. La introducció de maquinària pesant al camp els anys seixanta quasi acabà amb l'antic tell. El que avui queda ens permet observar la superposició de les restes de les diverses èpoques i, a la part de dalt,, les úniques conservades a l'interior del recinte que pertanyen a la fase ibèrica plena.

Testimonio: restos del antiguo tell

Vilars 0 a IV

A lo largo de casi cinco siglos, con la muralla como gigantesco contenedor, cada fase construyó sus edificaciones sobre los restos anteriores. Abandonada la fortificación, con el tiempo las ruinas se convirtieron en un tell, una colina artificial, testimonio de la antigua fortaleza. Con el paso de los siglos, olvidada la historia, las ruinas se convirtieron en escombros y en un estorbo para el aprovechamiento agrícola. La introducción de maquinaria pesada en el campo en los años sesenta casi acabó con el antiguo tell. Lo que hoy queda nos permite observar la superposición de los restos de las diferentes épocas y, en la parte de arriba, los únicos conservados en el interior del recinto que pertenecen a la fase ibérica plena.

Site: remains of former tell

Vilars 0 a IV

For almost 5 centuries with the wall as a giant container, each phase built its buildings on the remains of the previous ones. When the fortress was abandoned, the ruins gradually formed a tell, an artificial hill bearing witness to the ancient fortress. With the centuries, forgotten by history, the ruins became rubble and got in the way of the agricultural operations. The introduction of heavy machinery in the countryside in the 1960s almost levelled the ancient tell. What remains today shows us the super imposition of the remains from the different times, and on the top, the only remains of the complex that belong to the full Iberian phase.